

Temuco (Chile), 10 de Julio de 1942.

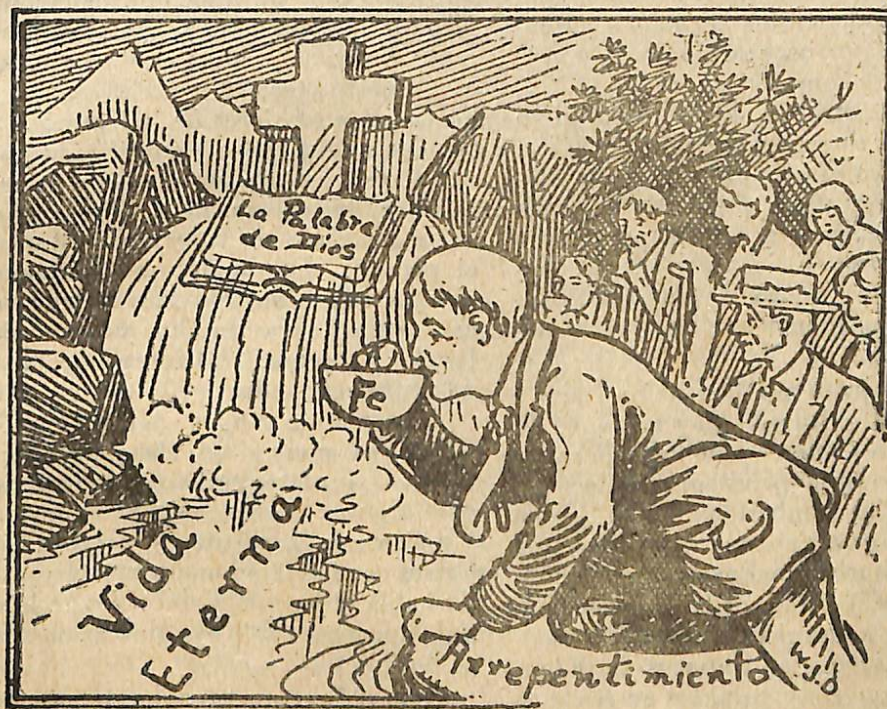
Año XXIX.

N.º 345.

SALUD Y VIDA

Organo oficial de la Alianza Cristiana y Misionera.

"A todos los sedientos: Venid a las aguas; y los que no tienen dinero, venid, comprad y comed". (Isaías 55:1).



La salvación se ofrece gratuita y particularmente a toda persona.

¡Acéptela hoy, por la fe!



EDITORIAL



¿CÓMO puede Dios justificar al pecador sin incurrir en injusticia alguna?

Nos atrevemos a afirmar que allá en el juicio del Gran Trono

Blanco nadie podrá tildar al Todopoderoso de haber obrado incorrectamente o de la injusticia más leve. Sabemos que esto es así, aunque no pretendemos una comprensión amplia de este asunto puesto que encierra consideraciones muy diversas y profundas.

Dios no sería justo si la salvación de nuestras almas fuera a base de dones naturales. Aun en una sola familia puede haber una enorme diferencia entre los hermanos. Mientras que el uno es por naturaleza dócil, y acata con presteza los consejos de sus mayores, sucede que en el otro se libra un conflicto constante a causa de su disposición perversa. Por herencia lleva el primero una gran ventaja sobre el segundo, quien ha recibido igualmente, por herencia, un temperamento terco. ¿Sería justo hacer estribar la salvación en causas más allá de nuestro alcance, como son las que influyen en nuestra naturaleza humana?

Dios no sería justo si la salvación fuese a base de una gran cultura. Hay millones de personas que no tienen la menor esperanza de alcanzar semejante privilegio intelectual. Una de las herejías combatidas por la Iglesia primitiva fué el gnosticismo, que enseñaba que Cristo redime a los hombres por el conocimiento (gnosis) y no por la fe. Enseñaba además que «algunos hombres son completamente materiales e incapaces de redención; otros pueden ser redimidos en parte, y solamente los gnósticos son completamente salvos».

Dios no sería justo si la salvación pudiera obtenerse a base de dinero. Los tesoros de este mundo están en manos de un número reducido de sus habitantes. Las grandes masas de este hormiguero humano ¿con qué cancelarían la enorme cuenta? Nuestra carátula ostenta una de las muchas invitaciones divinas, y a ella agregamos otra que se encuentra en Apocalipsis 21:6: «Al que tuviera sed, yo le daré de la fuente del agua

Condescendencia maravillosa

«Para que El sea el Justo, y el que justifica al que es de la fe de Jesucristo». Róm. 3:26.

de la vida *gratuitamente*. Nos alegramos de poder afirmar que la creencia en el purgatorio y la posibilidad de salir de él, con

haberse costeadado unos cuantos responsos y misas, carece en absoluto de fundamento, sea en la Palabra de Dios o en la lógica. Tal lugar no existe fuera de las imaginaciones de los hombres; desde luego se trata de un engaño cruel escondido tras una fachada religiosa.

Mas el proceder divino es intachable. En primer lugar ha quedado plenamente satisfecha la justicia divina. La sentencia inexorable decía: «El alma que pecare, esa morirá», muerte eterna para todo transgresor por los largos corredores de la historia. Con esta pena, cuyo peso y significado no pueden calcularse, cargó Jesús, «el Justo por los injustos, para llevarnos a Dios», ofreciéndose en sacrificio de valor infinito para expiar el pecado. De modo que permanecen en pie, sin haber sufrido la menor variación, el carácter y honra de Dios y las normas legales de su reino. La infracción ha sido plenamente castigada.

A base de la sangre derramada de Jesucristo se nos ofrece la justificación ante Dios. La oferta se hace a todos, sin excepción alguna: a grandes y pequeños, a pobres y a ricos, a ignorantes y a eruditos. Jesucristo es el Salvador universal y el evangelio habla el lenguaje del corazón humano en todas partes. Esta religión sí, está al alcance del pueblo.

Dios pide a nosotros que le creamos de tal manera que podamos extender la mano para recibir la vida eterna. Nada de obras humanas, nada de torturas y penitencias, nada de largas peregrinaciones y aflicciones. La redención se efectuó ya; resta ahora recibirla por la fe. ¡Son maravillosas la compasión y sabiduría del Altísimo!

En la cruz del Calvario se unieron la justicia y misericordia de Dios, se satisficieron plenamente las demandas de la ley, abriéndose de esta manera los cauces por los cuales pudiera apresurarse, en impetuosos to-

ERIC, EL CRIADO FIEL

Nadie tiene mayor amor que éste, que ponga alguno su vida por sus amigos, Juan 15:13.

HACE algunos años, viajaba por el interior de Rusia, en negocio particular, un caballero noble. Era al principio del invierno, y ya había empezado a helar. Dirigióse a una posada donde pidió una remuda para ir a la próxima estación, en donde pensaba pasar la noche. El de la posada le advirtió que no sería conveniente que siguiera su camino, porque había peligro de que los lobos le salieran al paso; pero el caballero pensó que le decía esto para que se quedara en su casa y gastase algún dinero. Le contestó que el tiempo no estaba tan avanzado para que salieran los lobos, y ordenó que angancharan los caballos. Hecho esto, tomó asiento en el coche con su mujer y su hija.

En el pescante iba un criado, llamado Eric, nacido en los dominios del señor, a quien amaba como a sí mismo.

Seguían su camino sobre la dura nieve, y no había ninguna sombra de peligro. La luna alumbraba con su pálida luz, que al reflejar parecía que iban sobre un camino de plata.

De repente la niña dijo a su padre:

—¿Qué es ese extraño ruido que acabo de oír?

—Nada—dijo el caballero,—ha de ser el viento que está zumbando entre los árboles del bosque.

La niña cerró los ojos y permaneció quieta, pero a poco rato volvió a decir:

—Oiga usted, papá, creo que eso no es el viento.

Escuchó el padre, y a lo largo del camino oyó un ruido sordo que comprendió que no lo producía el viento. Sacó la cabeza por la ventanilla y dijo al criado:

rrentes, hacia el pecador sediento, las aguas de vida emanadas del corazón amoroso de Dios. Que no haya entre los lectores uno solo que desprecie esta generosa oferta. «Y el Espíritu y la Esposa (la Iglesia) dicen: ven. Y el que oye, diga: ven. Y el que tenga sed, venga: y el que quiere, tome del agua de la vida de balde». (Apoc. 22:17).

—Temo que los lobos vengan tras nosotros; ten tus pistolas preparadas.

El cochero trataba de ganar tiempo, pero el ruido se aproximaba más y más; y el caballero quería calmar los temores de su mujer y de su hija. Al fin los aullidos se oyeron a muy poca distancia, y el caballero dijo a su criado:

Cuando los lobos estén ya cerca de nosotros, haz fuego sobre uno, que yo lo haré sobre otro; y el tiempo en que los demás se queden devorando a sus compañeros, podremos nosotros ganarlo.

Bajó la ventanilla y vió una multitud de lobos que les seguían. Disparáronles dos tiros, y dos lobos cayeron muertos; los demás se arrojaron sobre los cadáveres de éstos, y los devoraron; y en este tiempo el carruaje pudo ganar terreno. Pero el olor de la sangre había puesto más furiosos a los lobos, y los seguían con más ímpetu. Salieron otros dos tiros, y otros dos lobos cayeron muertos; pero el carruaje volvió a ser alcanzado y la posada estaba todavía muy distante.

El noble señor mandó entonces que desgancharan uno de los caballos, y que lo abandonaron para ganar tiempo. Se hizo esto, y el pobre animal corrió a la selva con los lobos tras él; pero pronto fué alcanzado y devorado. Soltaron otro caballo, y sufrió la misma suerte.

El coche podía caminar con sólo dos caballos, pero la posada estaba todavía muy distante.

De repente el criado, Eric, dijo a su señor:

«Yo he servido a usted desde niño: le amo como a mí mismo. No puede salvarles sino una cosa: deje que yo la haga. Bajaré yo a luchar con los lobos mientras ustedes siguen su camino. Solamente pido a usted que cuide de mi mujer y de mis hijos».

El caballero se opuso, pero inútilmente. Cuando los lobos les acometieron, el fiel criado se arrojó a ellos. Los caballos arrastraron el carruaje, y las puertas de la posada acababan de cerrarse cuando los lobos daban su último ataque; pero los viajeros estaban en salvo.

El criado murió por salvar las vidas de las personas que le eran queridas; y su señor se conmovió siempre que refería esta acción.

Querido lector. Este relato es una débil sombra de la obra de nuestra redención. Nos encontrábamos en el bosque de maldad, enfrentados por nuestros pecados devoradores. Pero el bendito Hijo de Dios, viendo nuestro peligro, bajó a salvarnos. Se puso entre nosotros y el enemigo. Luchó, y luchó hasta la muerte para darnos la vida eterna. Dios Padre, satisfecho con la obra de Cristo, le resucitó y ahora vive para nuestra justificación. Debemos mostrar nuestro amor y fe en él, en la gratitud sincera de una vida santa.

Dios claramente ha probado tener para con nosotros un amor incomparable, entregando a Cristo a la muerte para salvarnos a nosotros, sus *enemigos*. «Porque apenas hay quien quiera morir por el hombre justo; por el hombre benévolo, por cierto, tal vez hay quien aún se atreva a morir; pero Dios recomienda su mismo amor; hacia nosotros, pues Cristo murió por nosotros cuando éramos aun *pecadores*». (Rom. 5:7-8) «Cristo murió por nuestros pecados». «Cree en el Señor Jesucristo y serás salvo».

«EL CORREO EVANGELICO».

EL TABERNÁCULO.— N.º 4.

EL ALTAR

EN el estudio del mes pasado, descubrimos la entrada al santuario. Cristo es la puerta. Si no hemos entrado, ¿cómo podemos ver el próximo paso? Dios nos lleva paso a paso en nuestra experiencia espiritual. El primer paso es el acercamiento a El, por medio de Cristo, y esto es imprescindible. De otro modo, las cortinas nos excluirán y nos quedaremos afuera, sin ver las maravillas que Dios quisiera revelarnos.

Al entrar en el atrio, o patio de afuera, la primera cosa que vemos es un altar, y el primer rito que contemplamos es la muerte de una víctima inocente. El altar es un instrumento de muerte. No tiene otro fin. ¿Qué pensaría el judío piadoso al contemplar ese continuo chorrear de sangre inocente? ¿Qué aprendería el israelita sincero al darse cuenta de que nadie podía entrar en la presencia de Dios sin que sus pecados fuesen expiados?

Sin duda, el adorador verdadero descubriría el hecho de que el altar impedía que el pecado entrara a la presencia divina. Admitía al pecador arrepentido, cuyos pecados fuesen expiados, sin dejar pasar sus iniquidades.

Dios ha resuelto que su morada ha de ser limpia. Tiene que haber un lugar en el universo donde todo será perfecto y glorioso, en armonía con su naturaleza (Apoc. 21:8,27; 22:15; Hab. 1:13). Aquellos que deseen entrar tienen que abandonar toda iniquidad en

la misma puerta. Su cuenta tiene que ser cancelada, su carga quitada y su culpa perdonada.

El altar estaba cubierto de metal. El metal nos hace pensar en el juicio, como en el caso de la serpiente de metal (Núm. 21:9). El altar era el lugar donde Dios juzgaba el pecado de todo aquel que lo confesaba, quitándolo por medio de un sacrificio vicario sin defecto. Debemos notar, de paso, que el juicio es obra extraña del Señor (Isa. 28:21). Más bien el Señor se deleita en bendecir a los hombres.

El altar tenía cuernos. (Exod. 27:2). ¿Para qué servían tales cosas? Servían para atar víctimas con cuerdas al altar (Sal. 118:27). Cristo Jesús fué atado a la cruz, no por los clavos, sino por su amor para con nosotros y por su obediencia al Padre (Juan 10:18; 14:31; Fil. 2:8; Gál. 2:20). Los cuernos servían también de refugio (1 Reyes 1:50-53).

El altar fué portátil (Exod. 27:6, 7). Cada peregrino necesita su altar por todo el camino, necesita la expiación de sus pecados y la comunión con Dios cada momento.

El altar simboliza la cruz de Cristo donde fué llevado a cabo el juicio que corresponde al pecado; Gén. 2:17, Ezeq. 18:4, 20; Rom. 6:23; 2 Cor. 5:14-21; Heb. 9:14. El pecado es tan peligroso, que necesita remedios drásticos. El pecado tiene que ser muerto, o de otro modo nos matará a nosotros.

El sacrificio

DESDE un principio el altar parece haber sido el centro al rededor del cual se agrupaban los Israelitas para la celebración de los oficios religiosos, aún antes de que el ritual del tabernáculo rigiese. Pero el altar sin sacrificio no hubiese valido para nada, como tampoco la cruz sin Cristo. El altar no podía expiar los pecados, el sacrificio lo hacía. Más bien, un altar sin sacrificio es lugar de terror y espanto al pecador, porque testifica del juicio de Dios contra toda injusticia del hombre. El altar es el lugar de ejecución de la sentencia divina que corresponde al pecado. La cruz fué el lugar de la muerte criminal, impuesta por las autoridades romanas. La cruz debe haber sido un espanto a Barrabás hasta que él hubiese visto a Jesús colgado en ella en su lugar.

La expiación consumada por Jesucristo en el Calvario tiene tantos aspectos que necesita varios simbolos para enseñarlos. Po ejemplo, los primeros sacrificios registrados en las Sagradas Escrituras (Gén. 4:3-5) nos enseñan que hay dos clases de ofrendas a Dios. Abel trajo, por fe, un cordero de los primogénitos de sus ovejas (Heb. 11:4). Caín quiso, más bien, confiar en los resultados de su propio trabajo (Judas 11). Caín, un hombre religioso, sintiendo su necesidad de ser acepto ante Dios y sabiendo que no podría entrar en su presencia así no más, ofreció un sacrificio para reconciliar a Dios con su vida no ajustada a la voluntad divina, quizás no había diferencia entre Abel y Caín pero, sí, había gran diferencia entre sus sacrificios.

Luego, el caso de Abraham e Isaac en Gén. 22 nos enseña que el único sacrificio verdadero ha sido provisto por Dios. Más tarde la historia de la noche de la Pascua, nos descubre el valor de la sangre del Cordero aplicada personalmente a nuestras casas (Exod. 12). Una vez erigido el Tabernáculo, aprendemos que este sacrificio tenía que ser continuo. Día tras días se ofrecieron corderos sobre el altar (Exod. 29:38 42). Entonces en el libro del Levítico, capítulos uno al siete, se hallan registradas las leyes de los cinco sacrificios.

(¿Ha tenido el lector su Biblia en la mano para confrontar esas referencias?)

Había dos sacrificios obligatorios por los pecados, *ofrecidos en expiación, quemados fuera del real* (Lev. cap. 4 y 5). Estos simbolizan la presentación de nuestros pecados para juicio.

Había tres ofrendas voluntarias de olor suave, *ofrendas para aceptación, quemadas sobre el altar* (Lev. caps 1-3). Estos simbolizan la ofrenda de la vida sobre el altar,

En todos los cinco casos, los sacrificios tuvieron que ser vicarios y sin defecto (Lev. 1:3; 3:1 4:3).

Todos estos sacrificios nos enseñan a Cristo, el Cordero de Dios. Por tanto, dedicaremos más tiempo a su estudio en el próximo número.

JUAN SAVAGE

PARA EL AÑO 1943

Materiales para las Escuelas Dominicales

«Cuaderno para Maestros»

«Sendas Evangélicas»

«Horas Felices»

Con la ayuda de Dios, confiamos en poder proporcionar a nuestros apreciados favorecedores, la literatura para las

Escuelas Dominicales

por EL AÑO 1943.

Encarecemos a los interesados formular cuanto antes sus pedidos por materiales de Escuela Dominical, puesto que los primeros ejemplares correspondientes a 1943 se imprimirán en Agosto y deseamos saber con anticipación los totales a fin de poder fijar el tiraje.

No demore en hacer su pedido

Tendremos el mayor placer en enviar

— **Muestras gratis** —

de los materiales de Escuela Dominical y de «Salud y Vida» a todos los que las pidan.

IMPRESA ALIANZA,

Casilla 297 - Temuco, (Chile)

Estudio profético de los Salmos

Los Salmos a la luz de las profecías

Por el Dr. MAX I. REICH, Instituto de Moody, Chicago.

I. Conviene recordar que *la tierra* es el tema peculiar de los cinco libros de los Salmos. Y en esto los Salmos están en armonía con el aspecto profético de las Sagradas Escrituras, lo que tiene que ver, no con cosas celestiales, sino con el porvenir de *esta tierra*, tratándose o de juicio o de bendición.

Hablando justamente, la iglesia no es el tema de las profecías, puesto que la iglesia pertenece al cielo: ella nació de arriba y el cielo es su destino; a la manera del lienzo que vió Pedro desde la casa en Joppe, que descendió del cielo lleno de animales y reptiles limpios y de allí volvió al cielo. La época presente, durante la cual se está formando una compañía celestial, unida a Cristo en la gloria, es realmente un intervalo de tiempo, o sea una suspensión parcial de la intervención de Dios en el mundo. Es éste el período del silencio divino tocante al mundo. No se juzgan abiertamente las manifestaciones del mal, aunque de manera secreta El las domina, las que serán juzgadas plenamente una vez maduras. Silenciosamente está formando el Señor a la Eva celestial para el Hombre celestial, a fin de que ella comparta de su vida y gloria allá en el cielo. Ahora su vida está escondida con Cristo en Dios, y cuando Cristo, quien es su vida, se manifieste, ella será manifestada con El en gloria (Col. 3:3,4). De todo esto los profetas no dijeron nada, fué un secreto escondido en Dios.

Al decir nosotros que los Salmos hacen de *la tierra* su tema, considerándose a ésta o como el teatro de la manifestación de la bondad divina, o como el escenario del pleno desenvolvimiento del mal generado por el enemigo, satanás, sea esto como fuere, queda cierto que el lugar especial, de este orbe, sobre el cual los Salmos se encuentran, es *la tierra de Israel*. En aquella tierra se reveló Dios primeramente a los patriarcas, y luego a su descendencia en Egipto, a Moisés y así en adelante hasta el Mesías. Allí se ha visto también la actividad especial de Satanás, culminando con la crucifixión del Redentor. Allá tuvo lugar también el acontecimiento

más grande en la historia de este planeta, es a saber, la Encarnación, Dios manifestado en Carne, conocido asimismo como «*el misterio de la piedad*». En esa misma tierra encontrará su expresión amplia «*el misterio de la iniquidad*», cuando el HOMBRE DE PECADO sea revelado y se sienta en el templo de Dios como el rival de Dios. (2 Tes. 2).

II. No obstante, hay un pasaje profético en los Salmos que habla del período actual. En Salmo 110:1 leemos de Aquel a quien David llamó «*mi Señor*», sentado a la diestra de Jehová, aguardando hasta que sus enemigos sean puestos por estrado de sus pies. Habiéndole echado fuera el mundo, el cielo lo recibió; y allí está esperando pacientemente su hora, hasta recibir los derechos que le corresponden en la tierra. Pero en realidad el Salmo mira adelante, hacia el tiempo del fin, y pasa por alto los siglos ya transcurridos desde ese día cuando el Mesías rechazado se sentó a la diestra de Dios y empezó el recogimiento del pueblo celestial de Dios, la iglesia. Contempla este Salmo la tierra de Israel tal como estará en la víspera de la aparición del Mesías, llena de enemigos; luego descenderá El del cielo y pondrá su pie en el cuello de ellos.

III. Muchos de los Salmos hablan de este acontecimiento. Antes que venga el tiempo de la bienaventuranza de Israel ha de haber una época de oscuridad y dolor sin precedentes. El Salmo 10 (léase el Salmo entero) se refiere al *hombre de la tierra* quien perseguirá a los justos. (Compárese con 1 Corintios 15:47 «*el segundo hombre del..... cielo*») El Salmo 12 habla también de ese tiempo cuando «*se han acabado los fieles de entre los hijos de los hombres*», cuando los inicuos andarán por todas partes y la vileza será exaltada entre la humanidad; justamente en la víspera del levantamiento de Jehová en juicio. Léanse asimismo los Salmos 14 y 53. Parecen ser duplicados el uno del otro, pero el Salmo 14 se dirige a los opresores del pueblo terrenal de Dios mientras que el Salmo 53 tiene un mensaje para Israel mismo. Sucederá que esta nación estará infestada de siete espíritus más impíos que aquel espíritu

inmundo de idolatría que salió en la época del cautiverio babilónico, será una nación de blasfemos, *exceptuándose una minoría* que sufrirá por su testimonio entonces. (Mateo 12:43-45).

IV. En medio de la espantosa oscuridad de aquel tiempo levantará Dios testimonio recio en Jerusalén (los dos testigos mencionados en el Cap. 11 de Apocalipsis), a semejanza de un Juan Bautista, llamando al arrepentimiento y anunciando al venidero. El Cap. 11 de Apocalipsis, versículos 2 y 8, habla de Jerusalén como «*la ciudad santa*» precisamente a causa de esta minoría de israelitas fieles a Jehová en medio de Jerusalén que «*espiritualmente es llamada Sodoma y Egipto, donde también nuestro Señor fué crucificado*». Este remanente fiel, cual no pudo hallar Dios en Sodoma, impedirá que Jerusalén comparta de la suerte que le cupo a Sodoma.

V. Vez tras vez se nota en los Salmos la reacción de esta minoría frente al reproche y blasfemia de ese tiempo venidero. Fijémonos en el Salmo 74: aquí encontramos uno de los primeros clamores de este resto. Al principio están más conscientes de su miseria que de su pecado. Si no fuera así no estarían preguntando *¿por qué?* A pesar de que la respuesta se encuentra escrita en letras grandes a través de sus propias Escrituras, de continuo pregunta el judío actualmente, *¿por qué?* Por fin, al llegar al Salmo 79, escuchamos el lenguaje de la confesión. Véase el Salmo 80 también. Por medio de este Salmo se ve que sienten la necesidad de ser divinamente revivificados y vueltos, y por fin buscan la bendición de parte del Mesías rechazado, del Hombre a la diestra de Dios; (versículos 3:7, 17-19). Estos Salmos nos conducen directamente hasta las condiciones que han de prevalecer en Jerusalén al final de esta época.

VI. La respuesta divina no será retenida. El Salmo 2 nos indica la reacción del cielo frente a la confederación de las naciones apóstatas, las que habrán repudiado la profesión misma del cristianismo, del Padre y del Hijo. Pero el Salmo 83 hace ver que esta confederación contra Jehová y su Ungido será contraria a Israel a la vez. Mientras que los judíos fueron perseguidos durante los siglos medievales como «*matadores de Cristo*», el rechazo moderno de los semitas se basará en que han sido los «*dadores de Cristo*», de acuerdo con las indicaciones contenidas en el libro de Mauricio Samuel, «*El*

Gran Odio». Otros Salmos hablan también de este asunto. Véanse los Salmos 46, 48, 124, cómo el Señor contestará la plegaria de su pueblo oprimido.

VII. Cuán precioso es este remanente a los ojos de Dios. Se los presenta como identificados con Cristo y no como *son* en su debilidad y pecaminosidad humana. Cristo es las primicias de Israel simbolizado por la ofrenda del grano desmenuzado, según Levítico 2:14-16. Fijémonos también en el Salmo 18 cuyo significado profético no ha sido cumplido todavía. En él David es solamente un símbolo de Cristo. Los enemigos del Mesías serán subyugados debajo de sus pies y entonces El llegará a ser «*la cabeza de los gentiles*». Pero se ve al Mesías no solamente en su gloriosa persona sino en su carácter místico también. Los que sufren por su causa son dotados con sus valores preciosos (vease por ejemplo cómo este maravilloso Salmo se cita en Hebreos 2:13 y a la luz de 2 Manuel 22:3). El Mesías se identifica con sus hermanos sufridos. El cargó con los pecados de ellos al morir en la cruz y ahora ellos visten su hermosura.

VIII. También hay Salmos que celebran el futuro triunfo y gloria. Veamos el bien conocido Salmo 100. En él oímos a Israel, regenerado y santificado, llamando a las naciones a la adoración de Jehová Dios de Israel. No hay culto *nacional* ahora, sean cuales fueran las pretensiones de las iglesias llamadas nacionales en Europa. Antes de poder tener culto nacional es preciso que haya naciones salvadas. La primera nación salvada será Israel, porque Israel es el primogénito nacional de Dios. El Salmo 100 nos proporciona un cuadro del milenio. Hoy día las naciones están enfermas y tristes; antes de poder acatar el llamamiento de Israel al culto precisa que sean sanadas. Esto se ve en los Salmos 95, 96 y 98. El centro gubernativo y religioso de Dios en la tierra será su antiguo pueblo regenerado y santificado, la morada de su Espíritu. El cetro de Cristo y sus santos juicios enderecerán lo torcido entre las naciones que entrarán y saldrán de Sión.

IX. Pero el milenio es únicamente la ante-sala que conduce a bendiciones más elevadas todavía. A semejanza de la fiesta de las cabañas que tenía su octavo día, «*el gran día de la fiesta*», el reino mesiánico ha de introducir también un orden más sublime. El cielo y la tierra se unirán en Cristo «en

la dispensación de la plenitud de los tiempos». (Ef. 1:9,10). De modo que los Salmos hablan de Cristo no solamente como «el Hijo de David» o como «la Cabeza de los Gentiles» sino también como «el Hijo del Hombre». (Salmo 8 y 80). De acuerdo con este título El será la Cabeza y Señor de toda la creación. Ya lo es, pero no ha hecho valer el título. Primeramente es necesario que Israel sea convertido y sus pecados borrados (Hechos 3:19-21). Actualmente sólo se le reconoce en el cielo como *el Señor de todo*, pero cuando terminen los mil años, todo poder maligno será dominado y la muerte misma destruída (1 Cor. 15); la creación será liberada de sus gemidos y sufrimientos, y la na-

turalidad celebrará las alabanzas de Dios. Los Salmos finales son las alabanzas de la creación redimida; la maldición ha sido quitada de la tierra; la simiente de la mujer ha herido a la cabeza de la serpiente.

X. Es muy rico el contenido de los Salmos que describen a Israel en el milenio. Era un pueblo creyente según el Salmo 125; un pueblo humilde según el 131; un pueblo unido según el 133; y llenos de adoración según los Salmos 122 y 134. No serán más una generación torcida y perversa sino por la gracia divina, serán una nación que reproducirá los rasgos del Mesías quien verá entonces en Israel el fruto de la angustia de su alma.

LA RESURRECCION DE CRISTO

LA resurrección de Cristo es por excelencia el acontecimiento de los acontecimientos, el hecho cumbre de la historia y el suceso más grande que los siglos han contemplado, pues es más grande aún que la misma Creación. Por tanto consideremos los siguientes puntos:

1. La resurrección de Cristo probó sin dejar lugar a dudas, que El era lo que pretendía ser; esto es, que Jesucristo era más que un mero hombre; demostró que El era el Dios Hombre, el Mesías, el Salvador del mundo, la Deidad manifestada en carne. Todos los grandes hombres, los genios más brillantes de la historia, declinaron un día y cayeron vencidos por el golpe fatal de la muerte y apenas sus cenizas frías descansan en la tumba. En cambio, Jesucristo, que gusto la muerte por nosotros, no vió corrupción, antes por el contrario venció al que tenía el imperio de la muerte y se levantó victorioso del sepulcro «sacando a luz la vida y la inmortalidad por el evangelio».

II. La resurrección de Cristo es el fundamento de nuestra fe. Dice el Apóstol Pablo que si Cristo no hubiera resucitado «vana sería nuestra fe, vana sería nuestra predicación». Estaríamos creyendo en un muerto, siguiendo a un muerto y predicando los méritos de un difunto..... Todas las religiones fundadas por los hombres descansan en un ser muerto: el Islamismo, el Budismo, el Confucionismo, etc. Pues Mahoma, Buda, Confucio, Soroastro y otros grandes maes-

tros, filósofos y fundadores de religiones murieron y hasta el día de hoy sus despojos yertos están en el sepulcro. En cambio, el Cristianismo que es más que religión, que es una revelación, descansa en un Cristo vivo, tiene por fundamento a un ser divino, aquel que dijo: «Yo soy el camino, y la verdad y la vida, nadie viene al Padre sino por mí» Juan 14:6. Este es el Cristo de los cristianos, un Cristo que vive para siempre, santo, resucitado y glorificado, creador de cielos y tierra, Rey de reyes y Señor de los señores.

III. La resurrección de Cristo es la base de nuestra salvación.

Dice Pablo: «Si Cristo no resucitó, aún estáis en vuestros pecados» I Cor. 15:17. ¿Qué poder tiene un cadáver para transformar la vida de un pecador? ¿Qué potestad tiene un muerto para cambiar el corazón de un hombre degenerado, de uno que es esclavo del Diablo, del vicio y de sus pasiones? ¿Qué mérito le asiste a un difunto para poder restaurar espiritualmente a un pecador a la imagen moral de Dios y de llenar su corazón de paz, de fe, de amor y de esperanza, e investirlo de poder para sobreponerse a sus pasiones, y vencer a Satanás, al mundo y a la carne? Ninguna religión da salvación a sus prosélitos, ¡y es porque su fundamento es un ser muerto! Pero Cristo salva al pecador más empedernido, porque El murió para salvarle, su muerte fué expiatoria, llevó sobre su cuerpo nuestros pecados, asumió nuestra culpabilidad, fué nuestro sustituto, soportando

así la maldición de la ley traspasada por nosotros, y por su sacrificio cruento vindicó la Justicia Divina y satisfizo las demandas del Trono de Dios. Por eso Cristo salva al pecador arrepentido que a El se entrega por fe. El mismo dijo: «Yo pongo mi vida, para volverla a tomar. Nadie me la quita, mas yo la pongo de mí mismo. Tengo poder para ponerla, y tengo poder para volverla a tomar» Juan 10:17,18. Sí, lectores, Cristo murió para salvar al pecador y resucitó para justificarle ante el Padre, y hay millones en el mundo entero de hombres y mujeres que han tenido la dulce experiencia del perdón de sus pecados y de la salvación de sus almas, y que jubilosos dan testimonio que Cristo cambió sus vidas y les redimió con su sangre.

IV. La resurrección de Cristo garantiza y asegura nuestra resurrección.

Dice el Espíritu Santo en I Cor, 15:20-23: «Cristo ha resucitado de los muertos, primicias de los que durmieron es hecho. Porque así como en Adán todos mueren, así también en Cristo todos serán vivificados. Mas cada uno en su orden: Cristo las primicias, luego los que son de Cristo en su venida».

Si todo terminara en la tumba, si no hubiera nada más allá de la muerte, cuan miserable sería esta vida, no sería digna de vivirse; no habría ninguna base para la moral, ningún aliciente para el corazón angustiado, ninguna esperanza para el justo. Si Cristo no hubiera resucitado no habría resurrección para nosotros; no habría esperanza de una vida en el más allá, y todos nuestros hermanos difuntos, los que han dormido en Cristo, estarían perdidos. Mas gloria a Dios que no es así. En primer lugar, el cristiano que muere va (en espíritu) a la presencia de Dios, al cielo, y en segundo, siendo Cristo la misma vida y resurrección, y habiendo resucitado de entre los muertos, no sólo nos hace más palpable la eternidad, sino que también es la garantía y principio de nuestra resurrección, pues El dice: «Yo soy la resurrección y la vida: el que cree en mí no morirá jamás». Juan 11:25,26.

Este es, pues, el Cristo de los cristianos: el Cristo inmutable; un Cristo que vive y permanece para siempre. Gloria sea a El.

JUAN V. GALDAMEZ.

New York.

Una palabra con nuestros lectores....

EL PROBLEMA DEL PAPEL.

Es del dominio público el hecho de la escasez de papel a consecuencia de la situación bélica. Todavía no se ha iniciado en Chile, el racionamiento de este artículo. Nos es grato poder informar que hasta aquí, con la ayuda de Dios, hemos podido conseguir suficiente papel para satisfacer nuestras necesidades. No obstante, deseamos llamar la atención de nuestros lectores a la amenaza que significa esta escasez para nosotros a medida que la situación vaya empeorándose, y de solicitar las oraciones de la hermandad a favor de la literatura cristiana en estos días de apremiantes necesidades morales y espirituales.

Resultados del concurso pro «Salud y Vida»

Realizado entre los agentes de la revista desde Marzo a Mayo

Tenemos el agrado de dar a conocer los resultados de este interesante concurso llevado a efecto, como en años anteriores, entre los amigos de esta revista. A la vez deseamos agradecer de todo corazón a todos los pastores y agentes su apreciada cooperación en esta campaña. Aquí publicamos los nombres de los que han sobresalido pero a los demás también los tenemos muy presentes y les estamos agradecidos. Que el Señor recompense a cada uno de acuerdo con su sabiduría y misericordia. A continuación aparecen los nombres y cantidades de las suscripciones contratadas:

Suscripciones Renovadas

- 1.º premio - Sr. Guillermo Castillo, Calera..... 140 renovaciones.
- 2.º premio - Sr. Armando Campos, Frutillar..... 111 renovaciones.

Nuevas Suscripciones

- 1.º premio - Sr. Fernando Ibañez, Victoria..... 26 suscripciones.
- 2.º premio - Sr. Armando Campos, Frutillar..... 23 suscripciones.

No dejemos de hacer propaganda a favor de «SALUD y VIDA». OREMOS POR ELLA Y POR SUS LECTORES.

Pruebas de los hijos de Dios

«Muchos serán limpios, y emblanquecidos, y purificados» (Dan. 12:10).

«Meteré en el fuego la tercera parte, y los fundiré como se funde la plata, y probaré los como se prueba el oro» (Zac. 13:9).

ASI como se purifica el oro en el fuego, así también son probados y purificados los hijos de Dios en el fuego de la tribulación y prueba. Cuando Dios permite la tribulación sobre su pueblo, lo hace con un buen fin en vista.

Pedro dice: «Carísimos, no os maravilléis cuando sois examinados por fuego, lo cual se hace para vuestra prueba, como si algo peregrino os aconteciese; antes bien gozáos en que sois participantes de las aflicciones de Cristo; para que también en la revelación de su gloria os gocéis en triunfo» (1. Ped. 4:12,13). Por consiguiente, no debe sorprendernos cuando somos probados, ya que no es cosa extraña para los hijos de Dios, y solo sucede para nuestro bien y para la gloria de Dios, a fin de que sufriendo con Cristo aquí reinemos con El en gloria.

Para un hijo de Dios es realmente una honra sufrir por Cristo. Moisés escogió más bien sufrir vituperio con el pueblo de Dios, antes que disfrutar de los bienes pasajeros de Egipto. Durante las grandes persecuciones de los cristianos, muchos tuvieron que dejar sus vidas por Cristo. Muchos fueron atormentados cruelmente con el fin de hacerlos renegar de Cristo. Se les concedía la elección de apartarse de Cristo y vivir o dejar la vida por su fe; y miles fueron gozosos a la muerte, sufriendo el mayor martirio, antes que negar a su Salvador. ¿Cuándo cristianos de nuestros días resistirían esta prueba? ¿La resistirían aquellos que ni quieren privarse de las vanidades y de los placeres pasajeros de este siglo? Es muy dudoso.

El espíritu del cristianismo y el espíritu del mundo son tan opuestos el uno al otro, que cualquiera que quiere seguir una vida verdaderamente cristiana tendrá que sufrir cierta persecución de parte del mundo. Jesús dijo a sus discípulos: «Si fuerais del mundo, el mundo amaría lo suyo; mas porque no sois del mundo, antes yo os elegí del mundo, por eso os aborrece el mundo» (Juan 15:19). «Si el mundo os aborrece, sa-

bed que a mí me aborreció antes que a vosotros» (vs. 18). Jesús no cometió jamás pecado; su proceder fué siempre correcto y sin tacha, y sin embargo, lo acusaban y perseguían. Pensad en sus palabras: «El siervo no es mayor que su señor». ¿Cómo afronta usted las pruebas y aflicciones que lo acosan? Si no somos capaces de sufrir estas pruebas, ¿cómo hemos de ser capaces de dar nuestras vidas por El y su causa? Si alguien sufre persecución porque está empeñado en observar una vida piadosa, no debe desalentarse, antes debe alegrarse de que es distinto del mundo. Las mofas del mundo no lo deben desalentar, sino serle un honor, pues posee algo mejor, que el mundo no conoce y que vale más que todo lo que el mundo puede ofrecer. Los que se igualan al mundo, tampoco serán perseguidos del mundo.

¿Qué debemos hacer en tiempos de duras pruebas? Leemos en 1. Ped. 4:19: «Los que son afligidos según la voluntad de Dios, encomiéndenle sus almas, como a fiel Criador, haciendo bien». Cuando se nos insulta o difama no devolvamos con la misma moneda, antes encomendémoslo todo a Dios nuestro Padre, sabiendo que si le somos fieles y obedientes en todo, El también nos llevará victoriosos a través de todo.

Si queremos contar con la ayuda y protección de Dios, debemos serle fieles en todas las circunstancias. Cuando podemos decir de todo corazón: «Señor, hágase tu voluntad; sólo quiero lo que tú quieres», entonces llenará nuestra alma una paz dulce y profunda. Entonces nos hallaremos seguros y resguardados en Dios, y entonces nos sentiremos dueños de todas sus preciosas promesas. Dios se alegra y le es una honra cuando sus hijos le son fieles siempre y en todo. «Es palabra fiel: que si somos muertos con él, también viviremos con El; si sufrimos, también reinaremos con El; si negáremos, El también nos negará» (2. Tim. 2:11, 12). Si no estamos dispuestos a obedecer a Cristo en todo, tampoco somos dignos de su amor, y tampoco tenemos derecho a las bendiciones prometidas por El. Pero si le obedecemos, entonces El nos reconocerá como suyos y nos bendecirá. Qué consolador el este pensamiento en tiempos de pruebas! Es

jamás defraudará la fe de los que confían así en El.

Las pruebas que nos sobrevienen traen a luz la legitimidad de nuestra experiencia de salvación. Nos dan la oportunidad de reconocerlo nosotros mismos, si nuestra experiencia resiste a la prueba o si nuestro cristianismo es sólo de palabras, que sucumbe ante las primeras tempestades. Estoy convencido de que Dios permite muchas de nuestras pruebas con el fin de mostrarnos el estado espiritual en que nos hallamos. Cuando pasamos por ellas triunfantes, contribuyen a fortalecernos en todo sentido para mayores empresas para Dios.

Querido hermano, si te acosan las tribulaciones, recuerda que el Señor ha prometido estar contigo. «No temas, porque yo te he redimido; te puse nombre, mío eres tú. Cuando pasares por las aguas, yo seré contigo; y por los ríos, no te anegarán. Cuando pasares por el fuego, no te quemarás, ni la llama arderá en ti». (Isa. 43:1,2). Gracias a Dios que El es poderoso para llevarnos salvos y seguros a través de todo lo que nos encuentre, si le obedecemos y confiamos. Sé valiente, hermano, mira a Jesús. La gracia de Dios basta ampliamente en todas tus pruebas y tribulaciones. Pues, reanímate y sigue adelante sin vacilar y con el corazón lleno de fe, hasta tomar posesión de la corona que el Señor te tiene preparada!

W. D.

CUMPLEAÑOS

Con la próxima edición, o sea la de agosto, cumplirá «Salud y Vida» 29 años de existencia. Antes de 1913 aparecía la revista representativa de nuestra Misión bajo el título «La Verdad». Damos gracias al Todopoderoso por el hecho que se ha podido mantener la revista y aumentar grandemente su esfera de influencia. Creemos conveniente que se haga un esfuerzo especial en conexión con **El cumpleaños de la revista**, de aumentar el número de los suscriptores. Se trata de **La campaña del aniversario de «Salud y Vida»** y el precio de la suscripción de 8 meses (hasta marzo) es **solamente 4 pesos**. Hagamos todo lo posible para colocar la revista en las manos de nuestros amigos. **Proporcionemos «Salud y Vida» a nuestros semejantes.**

Por los caminos del mundo

CUANDO leemos en el libro de los hechos capítulo 19 el caso de Demetrio, el distinguido platero de la ciudad de Efeso, nos parece que ese genial artista perteneciera a nuestra época.

Es justo suponer que Demetrio era todo un hombre inteligente, hábil en su arte y listo a toda prueba. El ambiente social y religioso existente allí, con el ajetreo comercial y financiero, era cosa estudiada de sobra por este tipo industrial de fino tacto, para la explotación del negocio que sabía hacerlo bien remunerativo.

Allí estaba la «gran diosa Diana» y su templo, que era en su época una de las maravillas del mundo. Esta diosa, al decir de la superstición mitológica, había *descendido del cielo*. Y no era poca tal recomendación para que la devoción general del mundo pagano del Asia Menor, se sintiera llevada a demandar sus favores de una tan maravillosa deidad.

Demetrio dió en el clavo. La imagen y templecillos de Diana primorosamente fabricados, era un negocio seguro. ¿Quién no querría tener en casa una reliquia tan meritoria? Y ahí tenemos al hombre dando vuelo a su taller, con muchos oficiales bajo su dependencia.

Así caminaba el negocio sin competidor ni molestia alguna, y los pesos entraban al haber del buen platero en forma alagadora. Pero ¿creería en verdad Demetrio que Diana era en realidad venida del cielo? ¿Era sinceramente un creyente?..... ¡El mundo cree cuando conviene y adora lo que ofrece ventajas: y así hoy puede quemar lo que ayer adoraba!

Así se anda por los caminos del mundo. Héteme aquí que llega a esa ciudad el mensajero del Señor, el apóstol Pablo. No va a destruir la situación comercial de nadie, ni lleva el propósito de atentar los intereses de Demetrio. Va a presentar a Cristo como el único nombre en quien se puede ser salvo. Claro está que entre Diana y Jesús no podía haber ni habrá jamás afinidad alguna. El engaño con la verdad no pueden conciliar, y la verdad se ha de imponer siempre.

Demetrio con su buen sentido comercial descubre este hecho; y aunque en orden religioso no tuviera el menor interés en el culto ostentoso y de fama, toma su posición contra los mensajeros a sabienda que nada malo había en ellos. Y allí le tenemos formando el descomunal tumulto acusando al apóstol y compañeros de ser blasfemo y predicador contrario a la virtuosa Diana. Es el artista del engaño, astuto, para lanzar el populacho apasionado y supersticioso contra quienes parecían los probables demolidores del idolátrico culto, y por ende causa de ruina de su gran negocio.

Así andan por los caminos del mundo hoy día dispuestos a combatir no por ideas, prin-

cipios o por doctrinas sino en defensa de los intereses amagados por la verdad y por la justicia. Es así como salvando la valla de su propia conciencia, muchos procuran desvirtuar la verdad por medios sofisticos para crucificar la verdad, aun que para ello sea necesario preferir a Barrabás.— ¡Son esos los caminos del mundo!

Pero, aunque la diosa Diana prometa ventajas de orden material, el hombre de corazón, de conciencia libre no se doblega a la mentira, porque la verdad tiene su superior valor ante su propio espíritu y no ha de consentir ser de doblado ánimo.

E. B. S.

SECCIÓN DE LA JUVENTUD

(Esta sección es dedicada especialmente a la juventud, no sólo para que la lean, sino para que colaboren en ella. Escriba para esta sección, estimado joven, artículos cortos y ojalá bien seleccionados, y envíelos al Sr. Carlos O. Islas, casilla 57, Lautaro).

José, un símbolo de Cristo

(Tema libre de la Liga «Los Vigilantes», de Temuco, desarrollado en la Conferencia de Jóvenes, Valdivia).

UNO de los símbolos más hermosos del Antiguo Testamento, es la persona y las circunstancias de José. Aunque sin duda hayamos mirado este estudio en otras oportunidades, creo que siempre tiene un atractivo especial para todos los estudiantes de la Biblia. Hay por lo menos unas dieciocho analogías o comparaciones en la vida de José y la vida del Señor Jesús y aun hasta en su conducta parece que el Espíritu Santo intencionadamente no hace alusión a ningún pecado de José y se puede ver como si fuera un carácter inmaculado. Por supuesto que no creemos que haya sido sin falta, ya que ninguno ha escapado de caer en algo, pero lo que decimos es que, a diferencia de otros casos, no se hace referencia a algún pecado o equivocación de José.

Comenzamos entonces a mirar brevemente los puntos de analogía que observamos entre la vida de José y la de Jesús:

Primero. — José fué el Hijo bien amado de su Padre. En Génesis 37:3, primera

parte dice así: «Y amaba Israel (Jacob) a José más que a todos sus hijos». Por lo menos tres veces en los Evangelios se declara de parte de Dios que Jesús fué su Hijo amado. Leed Mateo 3:17 que dice: «Y he aquí una voz de los cielos que decía: Este es mi hijo amado en el cual tengo contentamiento».

Segundo.—José fué vestido con una ropa especial. Así se lee en el mismo versículo ya citado de Génesis 37:3 cuya última parte dice: «Y le hizo una ropa de diversos colores». El Señor Jesús fué en el cielo vestido de gloria y magnificencia. Véase Juan 17:5 que dice «Padre, glorifícame tú cerca de ti mismo con aquella gloria que tuve cerca de tí, antes que el mundo fuese». Además, en su vida terrenal el Señor tenía también una túnica especial que los soldados sortearon el día de su crucifixión. (Juan 19:23-24).

Tercero.—Por lo narrado en Génesis 35:27, se sabe que Jacob vivía en Hebrón. Hebrón significa «Sociedad» o «Comunión». Este punto halla su analogía en el hecho de que Jesús desde toda la eternidad vivía en perfecta comunión con Dios su Padre. Juan 16:28 dice: «Salí del Padre y he venido al mundo; otra vez dejo al mundo y voy al Pa-

dre»; y en el versículo 5 de Juan 17, se hace también referencia a esa vivienda en gloria con su Padre Celestial. Y de suyo se colige su perfecta comunión allá en el cielo.

Cuarto.—Se dice de José que su padre le envió a ver a sus hermanos, pero a la vez él fué perfectamente voluntario para cumplir esta orden de su Padre. En Génesis 37:13 dice como sigue: «Y dijo Israel a José: Tus hermanos apacientan las ovejas en Siquem. Ven, te enviaré a ellos. Y él respondió: Heme aquí». Lo mismo está escrito de Jesús. En Juan 3:16, se dice que «Dios envió a su Hijo Unigénito», y en Felipenses 2:5-7 se lee lo que sigue: «Haya pues en vosotros este mismo sentir que hubo también en Cristo Jesús. El cual siendo en forma de Dios, no tuvo por usurpación ser igual a Dios; sin embargo se anonadó a sí mismo tomando forma de siervo y hecho semejante a los hombres». Por otros pasajes de la Escritura sabemos bien claro que el Señor Jesús vino a consumir su obra perfectamente voluntario sin perjuicio que cumplía también la voluntad de su Padre Celestial.

Quinto.—José denunciaba a sus hermanos de sus malos actos. En Génesis 37:2 se lee que él noticiaba a su padre de la mala fama de sus hermanos. Este hecho halla su analogía en la vida y obra de Jesús, especialmente en Juan 8:44 en que El abiertamente denuncia a los judíos de su intento de homicidio y les dice así: «Vosotros de vuestro padre el Diabolo sois y los deseos de vuestro padre queréis cumplir. El, homicida ha sido desde el principio y no permaneció en la verdad».

Sexto.—Se lee en Génesis 37:17 lo que sigue: «Entonces José fué tras de sus hermanos y hallólos en Dotán». El significado de la palabra Dotán es «dos pozos». Los pozos nos hacen pensar de profundidades y de encierros. Acordémonos que a Jeremías lo aprisionaron en un pozo. (Jeremías 38:6). De la misma manera también Jesús cuando vino a este mundo, halló a sus hermanos sumidos y aprisionados en el pozo de la ley y del pecado. Y él dice a ellos en Juan 8:32: «Y conoceréis la verdad y la verdad os libertará; y respondieronle: Simiente de Abraham somos y jamás servimos a nadie: ¿Cómo dices tú, seréis libres? Jesús les respondió: De cierto os digo que todo aquel que hace pecado es siervo del pecado». También se nos dice en Gálatas 3:10 que «Todos los que son de las obras de la ley están bajo la mal-

dición de la ley». Pero se agrega en versículo 13 que «Cristo nos redimió de la maldición de la ley».

Séptimo.—En Génesis 37:5 se nos cuenta que José por sus sueños declaró a sus hermanos de su futura posición exaltada. Jesús hizo lo mismo según Mateo 24:30 que dice: «Y entonces se mostrará la señal del Hijo del hombre en el cielo, y entonces lamentarán todas las tribus de la tierra y verán al Hijo del Hombre que vendrá sobre las nubes del cielo con gran poder y gloria».

Octavo.—Sus hermanos conspiraron contra El. En Génesis 37:18-20 se lee que ellos al verle venir acordaron matarle y echarle en una cisterna y pensaron que así sus sueños serían vanos y perdidos. Lo mismo hicieron con Jesús, y escuchemos a Lucas 20:14, y 29 «Mas los labradores viéndole pensaron entre sí y dijeron: Este es el heredero, venid matémosle para que la heredad sea nuestra». «Y procuraban los príncipes de los sacerdotes y los escribas echarle mano en aquella hora porque entendían que contra ellos había dicho esta parábola».

Noveno.—José es vendido por insinuación de Judá (Génesis 37:26-28) por la suma de veinte piezas de plata, y según Mateo 26:15 Jesús fué vendido por Judas por treinta piezas de plata. Si quizás en el tiempo de Jesús la plata estaría más desvalorizada y pudo haber sido la misma equivalencia.

Décimo.—Con todo el mal que hicieron a José, ayudaron a su gran exaltación. Igual se puede decir de Jesús con mucha razón.

Undécimo.—José fué en repetidas ocasiones tentado, pero sin haber caído en el pecado. Génesis capítulo 29. Viendo Mateo 4:1-11, hallamos que Jesús fué tentado con insistencia, pero nunca cedió al mal.

Duodécimo.—José fué falsamente acusado. En Génesis 39:13-18 vemos que la mujer de Potifar cuando no lo pudo seducir, lo acusó falsamente. En cuanto a Jesús se lee lo siguiente en Mateo 26:59: «Y los príncipes de los sacerdotes y los ancianos y todo el consejo buscaban falso testimonio contra Jesús para entregarle a la muerte».

Decimo-tercio.—José fué puesto en la cárcel del rey, o sea, más bien dicho, el lugar de muerte; allí ponían a los peores de los criminales. Esto se lee en Génesis 39:20. Allí, aparte de estar entre mala gente, estuvo sobre todo entre dos malechores. (Génesis 40:1-3). De igual suerte participó el Señor Jesús estando en manos de los peores hom-

bres, terminaron ellos por colocarle entre dos malhechores en su muerte. Marcos 15:27-28.

Décimo-cuarto.—Uno de los malhechores en cuyo medio estuvo José, fué muerto, al paso que el otro fué salvado de la muerte. Génesis 40:21-22 dice como sigue: «E hizo volver a su oficio al principal de los coperos y dió él la copa en mano de Faraón; mas hizo ahorcar al principal de los panaderos, como le había declarado José». Según Lucas 23:39-43, hallamos que uno de los malhechores fué salvado, mientras que el otro murió en sus pecados, y en consecuencia fué perdido para siempre.

Décimo-quinto.—José fué sacado de la cárcel o lugar de muerte por orden del supremo rey de la tierra. Génesis 41:14, dice: «Entonces Faraón envió y llamó a José, e hicieronle salir corriendo de la cárcel». Jesús fué levantado de la tumba por el rey del universo, según se lee en Efesios 1:20, refiriéndose al poder y fortaleza de Dios, dice que aquella «obró en Cristo resucitándole de los muertos y colocándole a su diestra en los cielos».

Décimo-sexto.—A José le fué dado todo poder en Egipto. Según se lee en Génesis 41:43-44, que dice: «E hízole subir en su segundo carro y pregonaron delante de él ¡Doblad la rodilla! y púsole sobre toda la tierra de Egipto. Y dijo Faraón a José: Yo Faraón y sin ti ninguno alzaré su mano ni su pié en toda la tierra de Egipto».

Ahora bien, esto halla su analogía en el hecho de que Dios Padre le dió al Hijo todo poder en el cielo y en la tierra. Así se lee en Mateo 28:18, cuando el Señor Jesús, declara que todo poder le fué dado en el cielo y en la tierra.

Décimo-septimo.—José se casó en Egipto con una señorita gentil con quien compartió de su grandeza y gloria. Génesis 41:45. Leyendo Efesios 5:23-32, hallamos que Jesús también después de su exaltación está formando su iglesia del pueblo gentil, la que también es llamada su esposa que compartirá con él de su grandeza y gloria. También en el verso 45 de Génesis 41 vemos que Faraón dió un nuevo nombre a José. Y bien sabemos que el Señor Dios dió a Cristo Jesús un nombre que es sobre todo nombre.

Décimo-octavo.—José vino a ser el Salvador de su pueblo y de sus hermanos. Génesis 47:25,26. «Y Ellos respondieron, la vida nos has dado, hallemos gracia en ojos de mi Señor y seamos siervos de Faraón».

En Filipenses 2:9-11, se lee que Jesús ha sido colocado como Salvador y Señor de todo, ya que se dice que ante él se doblará toda rodilla y toda lengua le confesará.

Décimo-noveno.—José era el único que daba pan a todo el pueblo en medio del hambre, y el texto sagrado dice así: «Y cuando se sintió el hambre en toda la tierra de Egipto, el pueblo clamó a Faraón por pan. Y dijo Faraón a todos los Egipcios: Id a José y haced lo que él os dijere». (Gén. 41:55). Cristo dijo claramente que él es el verdadero pan de vida y nadie viene al Padre sino sólo por él. (Juan 6:35. Hechos 4:12).

Vigésimo.—José en su exaltación dió todo honor a Faraón. (Génesis 47:14-20). De igual manera el Señor Jesús dará siempre todo honor y gloria a Dios Padre. 1.º Corint. 15:24, dice, lo que sigue: «Y luego el fin, cuando entregará el reino a Dios y al Padre cuando habrá quitado todo imperio y toda potencia y potestad».

Hasta aquí estas consideraciones y deseamos que el Señor nos dé siempre luz para hallar las verdades contenidas en su palabra.

Preparación de obreros laicos

Con motivo de la visita que hizo el Dr. Forrest L. Knapp, secretario de la Asociación Mundial de Escuelas Dominicales, a Temuco los días 12-14 de Junio, se llevó a cabo una serie de conferencias y discusiones en derredor del tema principal: EDUCACION CRISTIANA. Es imposible dar demasiado énfasis a la necesidad de proporcionar a los elementos laicos en nuestras Iglesias una preparación lo suficientemente amplia para capacitarles para el desempeño de los importantes puestos como son los de superintendentes y maestros de las Escuelas Dominicales, maestros de las Clases semanales de niños, dirigentes de las actividades juveniles y de Sociedades de Señoras, como también de actividades evangelísticas. Concedáanos Dios los medios que hemos menester para emprender los cursos de estudios necesarios. Los días son malos; redimamos el tiempo. Más oración, más conocimientos bíblicos y más esfuerzo en bien de la amada causa del Señor, son estos los factores cuyo ejercicio nos fortalecerá particular y colectivamente y apresurará la evangelización completa de las regiones que yacen todavía sin testimonio cristiano.

SECCION NARRATIVA
Atendida por la señora Pelma de Volstad.

Una luz sobre las olas

EL Reverendo Spencer Campan, celoso pastor anglicano, relata así un incidente de su vida:

Durante una travesía para ir a las Indias, estaba sentado en mi cabina, en una tarde muy oscura, sintiéndome muy molesto, por la braveza del mar, a lo cual yo no estaba habituado. Repentinamente el grito: «Un hombre al mar!» me estremece; oí un gran ruido de voces y pasos sobre el puente, pero no me decidí a subir, temiendo entorpecer con mi presencia las maniobras de aquellos que se esforzaban en salvar al pobre hombre. ¿Qué puedo hacer? preguntábame, y al instante me vino la idea de descolgar mi lámpara y sostenerla delante del ojo de buey que me servía de ventana y que se encontraba cerca del cielo raso de mi camarote. Un medio minuto después oigo las alegres ex-

clamaciones que anunciaban la salvación del marinero.

Al día siguiente se me dijo que sin mi lámpara, habría sido imposible salvar al desgraciado.

La luz cayendo de lleno y a tiempo sobre él, había permitido tirarle la cuerda de manera de alcanzarlo.

Obrero cristiano, no te desalientes jamás; no pienses en los días de obscuridad o de cansancio; no digas que no hay nada que hacer para ti. Deja brillar tu luz mirando a Jesús; que brille de tal manera que los hombres la vean. Y qué gozo para tí, cuando en el día de la resurrección oigas al Señor decirte: «Está bién», entonces te impondrás que sin saberlo has salvado un alma de la muerte eterna.

Trad. por ANA B. de ERNST.

De otros campos

Rancagua

LA «IGLESIA EVANGÉLICA DE CRISTO»

Ubicada en Ibieta Esquina de Buera No. 698, saluda con los siguientes versículos: Estad, pues, firmes, en la Libertad con que Cristo nos hizo libres y no volváis otra vez a ser presos en el yugo de servidumbre. Gálatas: 5:1.

Si habéis pues resucitado con Cristo, buscad las cosas de arriba, donde está Cristo sentado a la diestra de Dios.

Poned la mira en las cosas de arriba, no en las de la tierra. Porque muertos sois y vuestra vida está escondida con Cristo en Dios. Cuando Cristo, vuestra vida, se manifestare, entonces vosotros también seréis manifestados con El en Gloria.

Colosenses 3:1-4.

Santiago

CONCENTRACION — El 4 de Junio se realizó en San Bernardo una concentración evangélica organizada por la hermandad cristiana. El desfile partió desde la Estación de los Ferrocarriles hasta la plaza, donde se había colocado un alto parlante.

Hermandad Cristiana agradece a todas las Iglesias y hermanos que participaron en esta manifestación cristiana y de fe en Dios.

Rogamos a todos los hermanos que oren al Señor que podamos realizar una nueva concentración el día 12 de Octubre en la ciudad de Santiago.

Estas actividades realizadas han sido posibles mediante mucho trabajo y oración de parte de los hermanos. El martes 16 de Junio la juventud de la iglesia Santísima Trinidad de Santiago tuvo una reunión especial.

Para poder terminar su sala de reuniones la entusiasta juventud una noche amaneció trabajando.

Damos gracias a Dios por todo y deseamos que El premie el esfuerzo de cada uno de sus hijos.

CORRESPONSAL.

Ponemos en conocimiento de nuestros lectores que acabamos de recibir una partida del interesante libro

“La Crisis de la Vida Espiritual”

escrito por el Dr. Pardington, autor de otro libro que también ofrecemos

“Estudios de Doctrina Cristiana”

En el libro «La Crisis de la Vida Espiritual» se hace un desarrollo del importante tema de la santidad, y se le proporciona al estudiante devoto una orientación clara y definitiva sobre las verdades bíblicas relacionadas con esta materia.

Precio en rústica, un ejemplar \$ 6.00

Pedidos por 5 ejemplares o más recibirán un descuento. — (Porte Pagado).

Pedidos a la Imprenta ALIANZA
Casilla 297. — Temuco (Chile).

NOTICIAS DE LAS IGLESIAS

ATENCIÓN

Rogamos a nuestros Corresponsales enviarnos sus noticias con la mayor anticipación posible y en la forma más concisa.

ENTRADAS

pro sostén Iglesia Nacional en Junio de 1942.

Lebu	60.—	Purranque	140.—
Contulmo	140.—	Maipué	70.—
Capitan Pastene	70.—	Fresia	50.—
Purén	50.—	Villa Alegre	80.—
Traiguén	250.—	Frutillar	250.—
Victoria	200.—	Los Olivos	30.—
Lautaro	156.—	Puerto Montt	140.—
Dollinco	54.—	Quepe	50.—
1.ª Iglesia Temuco	300.—	ESPECIALES	
Sala Evangélica		Congregaciones alemanas	350.—
Instituto Bíblico	650.—	Iglesia de	
Loncoche	100.—	Valdivia	200.—
Aromo	120.—	» de Cap.	
Valdivia	550.—	Pastene	40.—
Pucón	50.—	» Traiguén	35.—
Corral	250.—	» Lebu	161.20
Río Bueno	160.—	» Osorno	400.—
Osorno	388.—	» Pucón	38.40
Quinco	35.—	» Lautaro	70.00
Chanco	27.—		

Pedro Vásquez N.,
Tesorero,

Ancud

VISITA Y BAUTISMOS.—El 1.º de Mayo el hno. A. Campos, de Frutillar, llegó a Ancud para visitar a los hnos. Fabriciano y Daniel Vallejos que viven cerca de Coquiao. El 6 de Mayo se volvió a Ancud para el culto, cuando se bautizaron los hermanos Daniel y su esposa Ema S. de Vallejos. Deseamos que el Señor nos guarde fieles en su vida espiritual y como testigos suyos.

C. B. LEFEVRE.

Allipén, (Fundo Coipúe).

AGRADECIMIENTOS.—Por medio de estas columnas hacemos públicos nuestros sinceros agradecimientos a todas las personas que nos acompañaron, o que se hicieron representar y que enviaron coronas o flores con motivo del fallecimiento de nuestro querido esposo y padre, Candelario Troncoso, acaecido el 17 de Mayo último. De igual suerte agradecemos a los Pastores que tuvieron a su cargo los cultos tanto en las dos noches del velorio, como también en el Cementerio en Freire.

Para todos, nuestra sincera gratitud y deseamos que el Señor les recompense y bendiga ricamente.

LA FAMILIA.

Lautaro

ACCION DE GRACIAS.—El 7 de Junio después de oír el mensaje del Señor por el Superintendente de nuestra misión hno. Carlos Volstad se efectuó el acto de acción de gracias, arrojando la suma de \$ 350.—lo que se acordó repartir como sigue: 80 % para la iglesia de Osorno y 20 % para la caja central.

VISITAS.—El 21 de Junio tuvimos la grata visita de los hnos pastores, Juan Urrea, durante la escuela dominical, Heriberto Retamal y Rodolfo Gatica en la reunión de la noche, también el hno. Leonidas Deramond y esposa. Agradecemos la visita de estos hermanos y esperamos que el Señor les ha de bendecir a cada uno en sus campos de trabajo.

SESIÓN.—La Liga de Jóvenes de Lautaro «Los Hijos de Coath», celebró sesión el 22 de los corrientes, en la cual se nombró el nuevo Directorio para el próximo semestre, quedando constituido en la siguiente forma: Guía, Carlos Islas; Presidente, Alberto Schifferli; Vice, José Greau; Secretario, Lucrecia Viveros; Tesorera, Enriqueta Viveros (reelegida); 1.º Director, Maximino Arriagada (reelegido); 2.º Director, Juana Viveros; Comisión de Tratados, Ricardo Curin, Juana Viveros y Maximino Arriagada; Bibliotecaria, Ruth Arias. Quiera Dios bendecir el nuevo Directorio y hacerlo firme y constante en dificultades tras las almas perdidas.

LUCRECIA VIVEROS, Secretaria.

Corral

ANIVERSARIO.—El 19 de Junio, la Liga de Jóvenes «Luz y Verdad», de este puerto, celebró su primer aniversario con motivo de su fundación, con un pequeño programa literario musical; nuestro Guía hno. A. Sepolitaquiz nos dió un mensaje.

Después de este acto, se siguió una reunión social donde reinó la fraternidad.

Habiendo celebrado nuestro aniversario, la Juventud, se prepara a continuar trabajando y esperamos presentar un doble trabajo del que hasta ahora hemos hecho.

Con fecha 22 de Junio, se reunió la Liga de Jóvenes, con el fin de cambiar el Directorio que ha de regir los destinos de esta institución durante el presente año.

Guía hno. A. Sepolitaquiz; Presidente hno. Julio Retamal; Vice-presidente hno. Ricardo Martínez B; Secretario hno. Carlos Carvallo R., Pró-secretario hno. José D. Ruiz M.; Tesorera, hna. Florisa de Retamal.

Comisión Evangelizadora. Consejero hno. A. Sepolitaquiz y hno. José O. Ruiz M. Comisión de Vigilancia: hnos. Sigifredo Sinffendorfer, Ernesto Barruetos y hna. María de Arriagada.

Visitadores: Nicolas Hernández R. y hna. Rosa de Carvallo.

Esperamos la dirección de Dios, para que cada miembro que compone este Directorio pueda desempeñar su puesto como fiel obrero de Cristo.

José D. Ruiz M.

Puerto Octay

En el mes de Mayo cambiaron de residencia los hermanos Veras, que vivían en el Quilanto, donde celebramos hermosas reuniones de adoración de nuestro Dios. Nuestros deseos que son Dios les bendiga ricamente también en Octay haciéndoles fieles testigos de su santa causa tanto por medio de la predicación del Evangelio en su hogar como por medio de sus propias vidas.

A. CAMPOS.

Villarrica

CAMBIO DE DIRECTORIO.—Con fecha 31 de Mayo se reunió esta Iglesia para celebrar la cuarta revista trimestral del año 41 y primera revista del año 42.

Esta sesión fué presidida por el hermano Carlos Islas, pastor de la Iglesia de Lautaro, quien vino autorizado para celebrar dicha revista.

Después de oír los informes de los oficiales, los que fueron alentadores, se pasó a elegir el nuevo directorio, el que quedó compuesto como sigue: Anciano, Rudecindo Morales; Secretaria, Elsa Lopez; Tesorero, Oscar Lagos; Diácono, Anamías Cárcamo; Diaconisas, Remigia de Medina y Lucila Pinilla.

De Escuela Dominical, Superintendente, Aurelia Lopez; Tesorera, Lucila Pinilla; Secretaria, Palmenia Medina; Profesores de Adultos, Gilberto Retamal y Rudecindo Morales; Profesores de niños, Lucila Pinilla y Palmenia Medina. Se nombró tesorera Pro sostén la hermana Elena de Retamal. Esperamos que el Señor bendiga este nuevo directorio para que guiados por él llevemos adelante su obra.

LA SECRETARIA.

Huillard

DEFUNCIÓN.—El 31 de Mayo, la hermana Rosa M., esposa del hno. Pedro Domínguez, dejó esta vida a la edad de 71 años, para estar con el Señor Jesu-Cristo su Salvador. Ella fué bautizada el 11 de Abril de 1937, siendo la primera en recibir el bautismo cristiano en Huillard. Hubo mucha asistencia en el velorio, cuando la hna. Claudina v. de Barria dió un mensaje muy alentador y consolador. Gracias a Dios que no tenemos que estar tristes como los otros que no tienen la consolación del Evangelio de Cristo. Que el Señor nos prepare para aquella reunión gloriosa cuando Cristo venga otra vez para recibir a los suyos.

C. B. LEFEVRE.

Purranque

ACCIONES DE GRACIAS.—Con gozo alabamos el nombre del Señor por las «Acciones de Gracias» celebradas aquí en Purranque, pasando cada hermano a dar su ofrenda para el Señor en agradecimiento por las bendiciones recibidas durante el año.

SEMANA DE ORACION.—Damos gracias al Señor porque mediante su ayuda hemos tenido una semana de oración bendecida.

VISITAS.—El lunes tuvimos de visita al hno. Jorge Deininger, de Quepe; el Martes, al hno. Retamal, de Valdivia; Miércoles y Jueves, al hno. Sepolitaquiz, de Corral; notándose la presencia del Señor palpablemente, pasando adelante almas nuevas. Que el Señor bendiga a estas personas y nos ayude para perseverar en oración.

LA SECRETARIA.

Pucón

CAMBIO DE DIRECTORIO.—Con fecha 7 de Junio se reunió la liga «Siervos de Jesu Cristo», con el fin de elegir el nuevo directorio que rejará los destinos de esta institución por el resto del año, el que quedo como sigue: Guia, Francisco Malinowski; Presidente, Eser Morales; Vice-presidente, Luis Badilla; Secretaria, Modesta Badilla; Tesorero, Albino Gallegos; Presidente de evangelización, Luis Badilla. Dios quiera bendecir este directorio para su propia gloria.

MODESTA BADILLA, Secretaria.

REVISTA TRIMESTRAL.—Con fecha 15 de Abril esta Iglesia celebró su revista trimestral, presidida por el anciano y el secretario accidental hno Luis Badilla. Los informes de los oficiales fueron prometedores, todos manifestaron deseos de seguir trabajando para la causa del Señor.

SEMANA DE ORACION.—Esta Iglesia se sostuvo tambien sobre sus rodillas durante la semana de oración, los dias 17 al 24 de Mayo, durante los dias de la semana hubo cada vez un nuevo dirigente de la palabra del Señor.

DIA DE ACCIÓN DE GRACIAS.—Al finalizar la semana de oración, o sea el Domingo 24 de Mayo, esta Iglesia celebró el día de acción de gracias, echo sobre el cual se habia tomado acuerdo con anticipación. Lamentando la no presencia de un pastor u obrero más indicado para el caso, este servicio fué dirigido por el hno. anciano. Damos gracias a Dios por el hecho de que El nos ha estado honrando con su poder y presencia. La ofrenda de los dadores alcanzó a \$ 192. Damos gracias igualmente al Altísimo por lo que hemos podido hacer para el bien de su causa y de nuestro prójimo.

Anciano, F. MALINOWSKI.

Victoria

SANIDAD.—No puedo silenciar la gran obra sanadora que nuestro Dios ha hecho entre nosotros.

A mediados del presente mes nuestro pequeño Isaías recibió un terrible golpe en la cabeza, motivo por el cual cesó su respiración, su cuerpo quedó rígido y su rostro se puso de color cadavérico. Fueron momentos muy amargos en que toda esperanza, mirada en sentido humano, estaba perdida, pues nuestro querido hijito era un cadáver; pero alabado sea Dios que resucita a los muertos, y que en esta oportunidad hizo una obra maravillosa.

En esos mismos instantes llegaba nuestro pastor hno. Ibañez quién con la prontitud que el caso requería oró el Señor y ungió con aceite al accidentado el cual volvió a la vida y goza hoy de completa salud.

Por mi parte debo manifestar que 15 dias, más o menos, he estado en cama bastante delicado de salud. El Domingo 21 del mes próximo pasado haciendo un esfuerzo dejé mi lecho y fui ungido por nuestro pastor, en el nombre del Señor y éste que levantó a Lázaro y también a mi pequeño Isaías me levantó a mí y hoy le alabo y doy este testimonio porque sé que además de ser mi Salvador y mi Santificador es mi Sanador.

Quiera Dios que la fe que tengo en El como mi Médico sea cada vez más profunda y que muchos de mis hermanos también busquen a Cristo como el sanador de sus cuerpos.

PEDRO MORALES.

Lumaco

SEMANA DE ORACIÓN.—Damos gracias al Señor por habernos concedido la oportunidad de celebrar la semana de oración que para nosotros ha sido provechosa; quiera el Señor bendecirnos y que jamás falte el fuego de su espíritu Santo en nosotros.

El 11 del presente nos visitó nuestro Pastor hermano Urrea, de Cap. Pastene, quien nos trajo un precioso mensaje de la palabra de Dios. Nuestro Salvador ha de bendecir este mensaje y que sea para nosotros un alimento espiritual.

J. BARRA.

Osorno

DEFUNCIÓN.—El 7 de Junio, a las 3 de la mañana y después de una enfermedad de algunos meses, pasó a la eternidad para vivir con Cristo, nuestro hermano en la fé, Pedro Navarro Vargas, a la edad de 62 años.

El hermano Navarro había conocido el Evangelio como 37 años y durante todo este tiempo fué un gran cooperador a la bendita causa del Señor. Tanto en el velorio como en el cementerio hubo oportunidad de hablarles del Evangelio a las muchas almas que acompañaron en este solemne acto. Dios bendiga la semilla sembrada en esta ocasión y consuele a su atribulada familia que lamenta la partida de su miembro querido.

Rahue

SESIÓN.—El primer domingo de Junio se reunió esta Iglesia en sesión extraordinaria, para oír el informe de los delegados a la Convención Regional celebrada en Frutillar. Oídos los informes se pasó a nombrar una comisión de 9 hermanos para que celebren cultos de oración en todos los hogares de los hermanos, con el fin de clamar por un avivamiento espiritual para la Iglesia. Rogamos a todos los hermanos ayudarnos con sus oraciones a fin de que estas reuniones redunden para la honra y gloria de Dios y para el bien de cada miembro.

CORRESPONSAL.

Rio Bueno

SOCIEDAD DE SEÑORAS.—Con fecha 29 de Abril la Sociedad de Señoras «Reina Ester», de esta iglesia, tuvo una reunión especial. En esta ocasión había una buena representación de la Sociedad de Señoras de Osorno. Esta delegación estaba compuesta de 4 hermanas y su pastor, hermano R. Gatica. Además también estuvo la hermana Doraliza Gatica, de La Unión.

En la noche la reunión estuvo a cargo de la hermana Micaela de Gatica. Entre otros números hubo un hermoso tema bíblico por la hermana Berta de Alegría, secretaria de la Sociedad de Osorno. El mensaje de la Palabra de Dios estuvo a cargo del hermano R. Gatica.

Dios bendiga tanto a esta Sociedad como a la de Osorno y háganos fieles cooperadores en la Viña del Señor.

AMELIA DE CID, Secretaria.

Valdivia

LIGA DE JOVENES.—Con fecha 15 de Junio se reunió en sesión la liga «Luz y Vida» con el fin de cambiar su directorio, el que quedó como sigue: Guía, hno. Heriberto Retamal; Presidente, hno.

Roberto Young; Vice-presidente, hno. Zenón Patiño; Secretario, hno. Modesto Pérez; Tesorero, hna. Magdalena Ruiz; Bibliotecario, hno. Osvaldo Cantos y Secretario Corresponsal, hno. Arnoldo Asenjo.

Quiera el Señor bendecir este nuevo directorio y ayudarlo en todo los planes de trabajo para su propia gloria.

H. FLÁNDEZ, Corresponsal.

Fresia

«ACCIÓN DE GRACIAS».—El 30 de Mayo celebramos «Acción de Gracias»; fueron momentos de grandes bendiciones espirituales para nuestra iglesia, porque cada hno. que traía su ofrenda daba también un testimonio de alabanza y de gratitud al Altísimo por todas las bendiciones que está derramando en nuestra Iglesia.

La ofrenda alcanzó a la suma de \$ 667,20 ctvos. suma que hemos destinado para la construcción de nuestro Templo.

VISITAS.—El primero de Junio fuimos honrados con la visita de los hnos de Osorno, Mariano Hernández y Oscar Larre; en Mayo nos visitó nuestro hermano Pastor Heriberto Retamal, de la Iglesia de Valdivia; últimamente nos visitó el hno. Campos nuestro Pastor, todos estos hermanos fueron usados por Señor como sus instrumentos para darnos el mensaje de su santa Palabra, y deseamos para todos nuestros hermanos que Dios les bendiga de una manera muy especial, y que les siga usando para la extensión de su Santo Reino. El que suscribe agradece de corazón a los hermanos que nos visitaron aquí en Parga y nos ayudaron en nuestra Escuela Dominical con nuestros niños a quienes alegraron con sus hermosos coritos.

Quiera Dios bendecirles ricamente y les guarde para su gloria.

JACINTO 2.º Paillacar, Secretario.

Santiago

SEMANA DE ORACIÓN.—Cumpliendo con el programa de nuestra Misión esta Iglesia realizó su semana de oración, desde el 17 al 24 de Mayo, con una muy buena concurrencia.

En cada noche teníamos la visita de un predicador diferente. También tuvimos unos lindos coros de jóvenes que nos visitaron.

Damos gracias al Altísimo por sus ricas bendiciones y también agradecemos la cooperación que nos prestaron los predicadores de las iglesias vecinas durante esta semana de oración.

ACCIÓN DE GRACIAS.—También celebramos el día de Acción de Gracias, arrojando este acto la suma de \$ 116,60. Gracias al Señor por esta ofrenda para el engrandecimiento de su obra.

EL SECRETARIO.

Coipomó

El primero de Junio fuimos honrados con la visita de nuestro Pastor, hermano Armando Campos, quien nos trajo preciosos mensajes del Señor.

También damos gracias a Dios porque nuestros hermanos Daniel Vallejos y esposa Emma de V. sellaron su fe por medio de las aguas del bautismo, servicio que estuvo a cargo de nuestro Pastor y se realizó en Ancud donde había una preciosa concurrencia.

Quiera Dios bendecir a los nuevos hermanos como también a nuestro Pastor.

ROSALBA VALLEJOS.

Clase Semanal de Niños, Valdivia



Al lado izquierdo aparecen las dos maestras, la señora Mercedes de Retamal, y la señorita Melita Gerding. Al fondo, el primer edificio levantado por el fundador de la Alianza en Chile, el pastor Weiss, que volvimos a comprar el año pasado.

Hace un año se llevó a cabo en Temuco un Instituto con el fin de instruir a las hermanas asistentes en los métodos que pueden emplearse en la EVANGELIZACIÓN DE LOS NIÑOS. Los resultados han sido muy halagadores, como puede apreciarse por la siguiente estadística: Desde agosto hasta diciembre se celebraron 334 reuniones para niños con una asistencia total de 8.132 niños. Cuarenta y cuatro chicos hicieron confesión pública de fe en el Señor. Pero sólo Dios puede darse cuenta cabal del valor y significado de este esfuerzo en bien de los pequeños. Su Palabra no volverá a El vacía.

En el mes de abril del año en curso se reunieron nuevamente las hermanas de varias iglesias con el fin de orientarse más en las materias relacionadas con esta importante actividad. Hasta aquí las noticias recibidas de ellas son alentadoras.

El nuevo énfasis que estamos dando a este aspecto de la obra, obedece a dos consideraciones generales: el hecho que el niño es mucho más susceptible al mensaje de salvación de lo que será en años posteriores; puede ser ganado para el Señor con mucho más facilidad por tener todavía una mente despejada e impresionable. En segundo lugar, existe entre los obteros cristianos en todas partes el convencimiento de que la Escuela Dominical, por grande que sea su obra, no es suficiente; algo más debe hacerse con el fin de instruir bien al niño en las verdades Bíblicas y para llevarlo definitivamente al conocimiento de Cristo como su Salvador. Es-

tas convicciones y propósitos no tienen nada de nuevo. Desde Lutero en adelante las distintas denominaciones evangélicas se han esforzado para proporcionar a la niñez y juventud los estudios Bíblicos adecuados con excelentes resultados. La situación actual exige no solamente un nuevo énfasis sino también una presentación más variada y atrayente del evangelio. La iglesia de Cristo es atacada hoy de adentro y de fuera. Diversiones materialistas y mundanas atraen y arrastran a la juventud como nunca antes. Solamente los jóvenes sólidamente arraigados en la verdad divina podrán surcar estas poderosas corrientes. Por otra parte, el liberalismo doctrinario ha invadido la Iglesia de Cristo con funestos resultados y la fe de muchísimas personas ha quedado atrofiada.

Para poder hacer frente a estos peligros precisa que toda congregación extienda e intensifique los trabajos de evangelización entre los niños. A nosotros que no tomamos una parte directa en estas actividades nos corresponde orar fielmente por los pequeños y sus profesores, a fin de que la bendición de Dios les acompañe.

Se desea mucho que estas reuniones para niños se efectúen, no solamente en las capillas sino en casas particulares también. En Valdivia se ha puesto en práctica este plan de trabajo y actualmente se celebran tres reuniones en distintas casas todas las semanas. Felicitamos a la iglesia de Valdivia, y en especial a las maestras, por el éxito logrado hasta aquí con la ayuda de Dios.

SALUD Y VIDA

REVISTA MENSUAL DE LA ALIANZA CRISTIANA Y MISIONERA EN CHILE

Precio de Suscripciones:

Por un año \$ 6.—

Al extranjero » 7.—

Núm. suelto » 0.80

Administrador

y Redactor responsable
CARLOS VOLSTAD

Co-Redactor

CARLOS ISLAS

Comisión Colaboradora

PELMA DE VOLSTAD. — ROSA

DE LEFEVRE. — W. DIENER. —

M. GOMEZ.

Colaboraciones, noticias y todo lo relacionado con la parte literaria, suscripciones, giros postales, etc., remítanse al Administrador, casilla 297, Temuco.

Lecciones de Escuela Dominical

Lección para el 2 de Agosto de 1942.

Abraham un explorador de la fe

Génesis 12:1-9; Hebrsos 11:8-12.

Texto AUREO: Génesis 15:1.

1. El llamamiento de Abraham. Gén. 12:1.
2. La promesa de Dios. Gén. 12:2-4.
3. Abraham puesto a prueba. Gén. 12:5-9.
4. Mirando hacia la ciudad eterna. Heb. 11:8-12.

Lección para el 9 de Agosto.

La oración intercesoria de Abraham

Génesis 18:23-33.

Texto AUREO: Santiago 5:16.

1. Dios descubre su propósito tocante a Sodoma. 18:17-21.
2. Abraham intercede por Sodoma. 18:23-33.

Lección para el 16 de Agosto.

Isaac ejercita la paz

Génesis 26:1-31.

Texto AUREO: Mateo 5:9.

1. Isaac entre los filisteos. 26:13-32.
2. Isaac en Beer-seba. 26:23-31.

Lección para el 23 de Agosto.

La visión de Dios, de Jacob

Génesis 28:10-22.

Texto AUREO: Génesis 28-15.

1. Jehová aparece a Jacob. 28:10-15.
2. Jacob hace voto a Dios. 28:16-22.

Lección para el 30 de Agosto.

Jacob busca la ayuda de Dios

Génesis 32:2-12, 27-29.

Texto AUREO: Salmo 46:1.

1. Jacob teme ser atacado por Esaú y eleva una plegaria a Jehová. Gén. 32:2-12.
2. Jacob se rinde a Jehová y recibe grande bendición. Gén. 32:27-29.

Notas Homiléticas

Primera Epístola de Juan

ESCRITA: «Para que sepaís» 5:13.

Las Palabras favoritas son

S A B E M O S (10 veces)

Sabemos que:

Estamos en él..... 2:5
Seremos como él..... 3:2
El nos oye..... 5:15
El cristiano no peca 5:18

CUALQUIERA (12 veces)

Cualquiera que:

Tiene esperanza 3: 3
Hace pecado 3: 4
Confesare 4:15

ESTE ES (7 veces)

Este es:

1. El Mensaje..... 1: 5
2. La Promesa..... 2:25
3. El Mandamiento. 3:23
4. La Victoria..... 5: 4
5. El Testimonio..... 5:11
6. La Confianza..... 5:14
7. El Verdadero Dios 5:20

Clave de la Carta:

Dios es luz. 1:5 Dios es amor. 4:8.

Segunda epístola de Juan

Aconseja cómo vivir y cómo tratar a los rebeldes

Amando en	} VERDAD	vers. 1
Conociendo la		- 1
Estando en la		- 2
Andando en la		- 4

Clave de la Carta:

No lo recibáis. vers. 10.

Tercera Epístola de Juan

Alaba al siervo del Señor, el cual debe

ANDAR en verdad... .. vers. 4
YUDAR a otros » 5
MAR a sus hermanos... .. » 6
PARTARSE del mal » 11

Clave de la Carta:

Debemos recibir a los tales. vers. 8.

(De «EL SEMBRADOR».)

Imp. ALIANZA — Temuco.